

עוג שבת

פרק במדבר תשס"ג

עס האט גענומען כמאט א יאָר צו ערעלעדייגען דעם געלט און מקוה אין פינעקס. בעין דער מאהה. באַלט דערנאָך, האָבָן זִי אַנגָעָהוֹבָן צו בויען זעט פלאֶץ וואּו צו בויען דער מאהה. באַלט דערנאָך, האָבָן זִי אַנגָעָהוֹבָן צו בויען זעט פלאֶץ וואּו צו בויען דער מאהה.

די בויען פון דער מוקה איז גאנגען לוייטן פלאן. אבער עס אין
עלביבן א גורייסער פראבלעם: פון וואו זאל מען פארראשפֿן כשר'ע וואסער פֿאָר די
מקוה. די מקוה איז נישט געווען איבער א קוואָל. וועגן דעם האָן זיי געדארפֿט
מעגן וואסער. אבער, דער פֿאָבלעם איז געווען איז פֿינעקס געפֿינַץ זיך אָן אָ
יעזיגן מְדִבֵּר, וואו עס רעהגענט כמעט קיינמאָל נישט! דער רב פֿונַס קהילָה האָט
עפֿרעהנט אָשָׁלה פון רב משה פֿײַנְשְׁטִין ז'יל. רב משה האָט געפֿסְקָנט אוֹן אָין
אוֹן פֿאל מען שניי אָן אָגְפִּילְן דעם מקוה.

יעצט האט מען געהט אַפְּרִישָׁען פֿרְאַבְּלָעָם, וּוְיַיְלָו וּוְאַרְקָעָן מען פֿאַרְשָׁאָפָּן שְׁנֵי אַין דִּי גַּגְעַנְתִּי אָנוֹנָזֶר טִירָעָר עַסְקָן בְּעַנִּי האט גַּעֲטָרָפָן אַן עַצָּה. אַמְּתִי דַּעַר הַסְכָּמָה פּוֹן רָב מְשָׁה צְ'לָה, האט עַד גַּעֲפָלָגָנט צַו טֻן אַזְוִי: עַד וּוְעַט בְּרַעֲנֶגֶן שְׁנֵי אַין אַטְרָאָק פּוֹן דִּי בְּעָרָג דִּי "דָּרָאָק מַאוּינְטָעָנס" וּוְעַלְעַע זַעֲנָעָן גַּטְלִיבָּע שָׁעוֹת אַוּוֹק פּוֹן פֿינְעָקָס. כְּדִי דִּי שְׁנֵי זָאַל נִישְׁתָּפְּסָול וּוְעַד דָּרוֹק וִירָן דִּי אַיזְיָעָן וּוְעַט פּוֹנָם טְרָאָק, האט בְּעַנִּי גַּעֲמָאָכָט אַרְזִיגָעָה האַלְצָעָנָה קַעֲרָבָעָל צַו חַאלָטָן דִּי שְׁנֵי. דִּי גַּאנְצָעָזֶק וּוְעַט קַאָסָטָן אַרְזִיגָעָה סְכוּם גַּעֲלָט. אַבְּעָד גָּאַר נִישְׁתָּאָמָן אַזְרָאָרְבָּאָלְעִי יְהִוָּה

אלעס איז געווען גרייט אונז בעני האט שיין באשטעלט דעם טראק.
בעני איז געווען אויז פריילען איז זי וועלן באלאד נונדייגען דער מוקה אונז ער ווועט
קענענען בליכין אין פינעקס. אבער, די מוקה איז נאך ניינשט אינגעאנץ גרייט געווען
וויליל זייל האבן ניינשט געליגט דעם דאס. אן דעם דאס האבן זי גאנריישט געקענט
וועגן.

דעם נעקסטען טאג איז בעני אריינגעלאפֿן צו דעם رب פון דער קהילָה גער איז אריין מיט א גראוטַן שמייכָל. דער رب האט אים געפרעגט פארוואס ער שמיכְּלֶט. “איך האב געהערט או מארגן גײַט רעהגענַן. אפשר קענען מיר אראפָּנַעמען דעם שטילַ סחרוה פונעם דאך כדי עס זאל קענען אריינערעהגען און אונזער מוקהָה.” דער رب האט מסכִים געווען דערצָו, אבער ער האט נישט געליגַיבָּט איז עס ווועט קומען אַגְּרוֹיטָעַ רעהגען, ווילַ עס האט כמעט קיינמאָל נישט גערעהגענט אין פֿינַעַקָּט.

אין דעם נוקסטען טאג האט עס אגעהויבין צו רעהגענץ. ביים אנההיב איזע עס געווען נאר קליניע טראפן. דאן, צוביילעך האט עס זיעיר שטארק געהגן. בעניין איז געלאלבן צו דער מוקה וואו ער האט געוקט ווי די ואסער וווערטה העכער איזון העכער. עס האט גערעהגענט דעם גאנצן טאג און נאכט. עס האט גערעהגענט איזו שטארק או די גאנסן איז פינעקס זענען איבערגעפלט געווארן מיט וואסער. געווען עס האט גענדיגט רעהגענץ, איז דער מוקה ב"ה געווען פיל' הינט, כמעט 30iar שפערר, ניצט מען נאך אלס דעם זעלבן וואסער פון דעם שטארקן רעגן! וויליאם אמת'ן ארין טובלט מען זיך איז דעם שטאטייש וואסער, וואס רירט זיך יעס רעגן וואסער דורוך השקה). בעפער דעם גוריסן רעגן, האט עס אלע יארן פון זער היסטאריע פון פינעקס קיינמאל נישט גערעהגענט איזו שטארק, און איז אלע אראן זייט דעמאלאט האט עס קיינמאל נישט גערעהגענט איזו שטארק! (געטיטש גאנז גענומען פון "זורע אדרקון", ר' מאיר ויקלעב. עמ' 77).

פון דער מעשה זעט מען אסאך ענינים אין עבודת ה'. אבער לאמדער אויסביבערונגגען אין נקודה וואס קען אונז מעורר זיין יעטז ווען מען גרייט זיך צו גו דעם הייליגען יומ טויב פון שbowoot. רשיי הקדוש זאגט אויפֿר פסוק אין די פרשא: "זאלַה תולְתָה אַהֲרֹן וּמֹשֶׁה..." (במדבר ג,ג) או "מלמד שבל המלמד את בן חבריו תורה מעלה עליו הכתוב באילו ילו". ד"ה, אײינער וואס לעננט תורה מיט בעעם זון פון אײינעם וואס קען נישט קיין תורה, באקוומט דיז צוות או כאילו ער האט בעבורין דעם קינד. פון דא זעט מען דעם גראיסקייט פון לערנען מיט די וועלכע בענען שוואר אין תורה: ווועט מען פארעכענטן אווי ווי זיין טאטן. נאך מער, גויסקייט מען אלע מעשימים טובים וואס יענער (דער שוואכער) טוט וויל מען האט

עלערנט מיט אים תורה, וווערט גערעכענטן אין דעם חשבון פון דעם מלמד!
 זט מען פון אונזער מעשה או די בחורים וועלכע האבן געלערנט תורה
 אויט בעני, האבן די זכות פון אן מקורה אין דעם מדבר פון פינעקטן! נישט נאר דאס,
 אבער זיין האבן אויך אַחלק אין אלע מצות פון די קינדערלעך וועלכע בעני האט
 מאיט זיין געלערנט תורה. אויז לאמיר זיך מחק זיין אין דעם עניין און זוכן שטענדיג
 זעם געלגענהייט צו לערנען מיט מענטשן וועלכע האבן בי דערוויל נישט זוכה
 געועען צו האבן מיט וועמען צו לערנען ווי עס דארף צו זיין. דורך דעם קענען מיר
 זו זיין פאָרֶן אויבערשטען ווי פרײַלעך מיר עזנען טאָקע צו מקבל זיין דעם תורה
 און דאן וועלן מיר זוכה זיין "לְמֹד וּלְמֹד לִשְׁמֹר וּלְעֹשֹׂת". (אבות ד, ה) גוט
 שבת אליע אידן.

פרק שליט"א בדור שאר חולין ישראל'

גות שבת אלל אידן. עם זאת געווען אין די יאָר תשכ"ה. אַיִזְקִיךְ פרעוגר
 (נישט זיין עצטע נעמצען) אַרְן זיין בני בית פרן פילאָדעלפֿיעַ, האבן געוזוכט אַ
 "קעמאָפּ" פֿער זיעיר 15 יעריגע בחור וואָס האָט געהַיְיסַן "בעניין" (בנימין). לַיְידַעַר,
 קאָטש אַפְּילַו די פרעוגער משפחאה אַיְזִיגְעֹוֹעַן שומר תורה אָון מצוות. האבן זיין
 געשיקט בעני צו שטודירען אַיְזַ אַפְּאַבלִיךְ סְקוֹלַ. אַיְזַ דַי נַאֲכַמְּתִיאָגַ שְׁעוֹת פְּלַעַגְתַּ
 בעני לערונען אַיְזַ "היַבְּרוּ סְקוֹלַ". דַאס וואָס בעני האָט נַיְשֵׁת געהַאָט אַגעהַריגען
 אַידִישׁוּס סְבִיבָה, האָט גּוֹרָם געווען אוֹ בעני האָט גּוֹבְּעַטְן פּוֹן זַיְינַע עַל טַעַרְן צוֹ גִּינַּ
 צוֹ אַ נַּיְשֵׁת אַידִישׁוּס קעמאָפּ אַיְזַ זַוְּמַעַר. אַפְּילַו די עַל טַעַרְן זַעַנְעַן געווען
 מאָדרענען, האָבן זיין נַיְשֵׁת גּוֹוֹאָלֶט לאָזַן בעני גִּינַּן צוֹ יַעֲנֵם קעמאָפּ.
 בעני האָט זיך גַּעַשְׂקַנְטַ, אַוְן די עַל טַעַרְן האָבן נַיְשֵׁת גּוֹוֹאָסַט וואָס צוֹ טַוַּן.

אין טאג דערנאנך, האט בענייס טאטע געזען ערגען אין אדווערטיזומענט פאר אידישן קעמפ וואס הייסט "קעמפ זמרא". אויפֿן צעלט איז גשטאגען איז דער קעמפ איז אָן אַרטאָדָקְסִישָׁן קעמפ וואס איז אָלְעָרְנָעָן שפֿילְן קעמפ". בעניש טאטע האט עס געוויזן פאר בעני און ער האט מסכים געווען צו גײַן צו אָן קעמפ. די עלטערן און בעני זענען ביידע צופְּרָדִין געווען. באָלְדָּה דערנאנך איז בעני אַרְוֹף אַיְיף אָבָּס אָן ער איז געפָּרָן צו דעם אַרטאָדָקְסִישָׁן קעמפ וואס מען "לערנט שפֿילְן".

דרר ערדשטייר טאג אין דעם קעטפ, איז בעני געוואר געוווארן אוז "קעטפ זמרה" איז נישט געווען קיין קעטפ וואו מען לרנטן שפילן און אנדרע נער"שקייטן און ביטול תורה-ס. נאר וואס? דער קעטפ איז געווען אַעכטן תורה-לערבען קעטפ מיט נאר א שעה פריעי צייט יעדין טאג צו טו וואס מען וויל. יעט האט בעני פאָרטאנגען דעם אַדערערטיזמענטן, "קעטפ זמרה" איז געווען אַקעטפ וואו מען לרנטן און מען שפילט, נישט אַפלאַץ וואו מען לרנטן געווען אַז געווען זיער אַנטוישט, און ער האט געוואָלט כאָפּען דעם שפילן. בעני איז געווען זיער אַנטוישט, און ער האט געוואָלט כאָפּען דעם ערשתן באָס אַודִים.

אין עם ערשותן-tag בימים ערשותן שיעור, האט בעניין זיך אונגרוופן צו
דעכ רבוי אין דעם בית מדרש או ער האט קינימאל נישט געלערכט קיין גمرا. דער
רבוי אייז געווארן איבעראשט. אבער, בעפרא בעניין האט געקנט פארשעט ווערטן,
האנן עטליכע בחורים זיך אוילגעשטעלט און גענאגט או זיין זענען גרייט צו העלפֿן
בעניין קענען לערנען גمرا. און אויז איין טאקע געווען, די בחורים האבן שטארק
מרקוב געווען בעניין און ער האט אונגעהויבן צו לערנען צובייסלעך. ביין דעם ענד
פונזם זומער אייז ב"ה בעניין געווארן שטארק אינטערעסיטר אין לערנען. ער אייז
אודימגעקומען אין אנדרער מענטש.

נאכדעם וואס ער איז אהימגעקומוען, איז ער געווארן אימער פרומער און פרומער. עטליכע יאן שפערטר האט ער ב"ה פיניע שידוך גוטון. ער האט זיך אדוריך געשמוועסט מיט זיין פרוי או ער וויל מקדש זיין זיין לעבן צו לערנען תורה מיט שוואכע בחורדים ווועלכע האבן נישט געהאט דעם געלעגענההייט צו לערנן די הייליגע חורה.

אין טאג, א פאר יאר נאך ייזן חתונה אין די יאר תשלה, האט בעני געהרט וועגן א געלגענזהיט צו נעמען א שטעלע אלס מלמד תשבר אין דעם שטאט פינעקס, עריאונגע, בערך 2000 מיל אוועק פון דא אויפֿן מערב זיט פון אמריקע. דאס איז געווען א געוואָלדיגע געלגענזהיט ווילדי קרייל האין יענען געהנט איז געווען גאָר שוואָך, עס זענען געווען נאָר צוּווַי שולץ אין שטאָט פינעקס. בעני האט שיין געטראָכט ווי סאָך ער ווועט קענען אוייפֿטן דראָט. אבער, בעני האט געהאט ספֿיקות אוֹיך, ווילדי נענטטע מוקה צו פינעקס איז געווען א שעה אוועק אין שטאָט "טאָסּוֹן". עס ווועט זיזן א גרוֹסּעַ טרחה פאר בעני צו פארן צו דער מוקה יעדן טאג פארן דאוועגען אין אין ער בערב שבת קודש. צום סוף, האט בעני זיך דורךגעראָכט אוֹן ער האט זיך מיישב געווען אוֹ ער וויל נעמען דער שטעלע. אבער, ער האט געמאָכט אַתְּנָאִי אוֹ ער ווועט נישט בליבּין מעָר ווי צוּווַי אַר אַרְזִיבּ זַיְזִיבּ נִשְׁתֵּט בּוּעַיְן אַמְּקוֹה אַין פִּינְעָקָס.

**רפואה שלימה להרבה"צ רביעי יעקב יוסף בן חי חנה שליט"א בדור שאר חולין ישראל

- לעליו נשמה האשה החשובה ברכה בת ר' דוד ע"ה כ' שבת תשס"ג • לעלייו נשמת ר' נח בן ר' יודא זל'
- שתייה יפה בשעת החפירלה • כל העונגה אמן בכל כמה פרוחים לו שענין נז עזר"ע (שבט קיטן)**